

# EL FARO

DIARIO DE LA MAÑANA GRÁFICO Y DE INFORMACIÓN GENERAL

Año XII-Núm. 3.227

Ceuta, Viernes 9 de Marzo de 1945

Ejemplar 25 cts

## EL COMITÉ ALIMENTICIO ALIADO

### recomienda la compra de conservas en España y Portugal

Lisboa, 8.—La United Press comunica desde Washington que el Comité Alimenticio de Distribución de los Estados Unidos e Inglaterra, ha recomendado a las naciones unidas la compra del excedente en las exportaciones de sardinas y otras conservas de pescado en España y Portugal, para 1945.—EFE.

### En un acto DE EMOCIONANTE SOLEMNIDAD

las autoridades del Protectorado, se despiden de S. E. el teniente general Orgaz, cuyo paso por la Alta Comisaría deja una estela de imborrable recuerdo

## El primer Ejército norteamericano conquista la ciudad de Bonn

### Las tropas del general Hodges han cruzado el Rin

París, 8.—Según se declara en el Cuartel General del Cuerpo expedicionario aliado el primer ejército norteamericano ha conquistado la mitad de la ciudad de Bonn.

Otros elementos de dicho ejército están luchando en los arrabales de Bahgodesberg, donde se celebraron en 1937 las conversaciones entre Hitler y Chamberlain, cinco kilómetros al suroeste de Menn.

El primer ejército trata de aislar a la ciudad por el sur sin hallar gran resistencia.—EFE.

### LAS TROPAS DE HODGES CRUZAN EL RHIN

Cuartel General del mariscal Montgomery, 8. "Las tropas del general Hodges han cruzado el Rin a las 16,30 horas de ayer, al sur de Colonia.

La cabeza de puente establecida en la acción relámpago, es firme.

La defensa, si es que existía, declara, se desmoronó ante el violento empujón aliado y prácticamente no fué hallada oposición. Han sido cogidos varios depósitos militares alemanes.

Este golpe es el mayor que desde el punto de vista táctico se inflige a los alemanes, desde el principio de la ofensiva del Rin y señala una nueva y última fase de la guerra".—EFE.

### EL PRIMER EJERCITO CRUZA EL RIO AHR

Londres, 8, 8. — Las tropas del Primer Ejército norteamericano, han cruzado el río Ahr, última barrera de agua que les separaba del Tercer Ejército.

Según declara otra información, atribuida a la radio alemana, el río Ahr, desemboca en el Rin, cerca de Reminhe, población situada a veintidós kilómetros al sur de Bonn a la que se afirma que han llegado las vanguardias blindadas de los aliados.—EFE.

### SE ESTA LUCHANDO EN LOS ARRABALES NOROCCIDENTALES DE BONN

París, 8.—La primera división de Infantería del primer ejército, de los Estados Unidos, está luchando, dice el Cuartel General del Cuerpo expedicionario aliado, en los arrabales noroccidentales de Bonn y casi ha llegado a la carretera de Bonn a Coblenza.

Colonia, se añade, ha quedado completamente limpia de adversarios.—EFE.

### REIMBACH ESTA REBASADA

París, 8.—Las fuerzas del primer ejército norteamericano que avanzan en dirección sur han rebasado 12 kilómetros Reimbach y se encuentran, cerca de Araweiler, a menos de 40 kilómetros de Coblenza.—EFE.

### EL AVANCE DEL TERCER EJERCITO NORTEAMERICANO

París, 8.—Al llegar al Rin y al norte de Coblenza, el tercer ejército norteamericano ha completado el avance de 75 kilómetros en el valle del Mosela, en 58 horas, dice el corresponsal de la Prensa combinada americana.—EFE.

### A 1.003.381 PRISIONEROS SE ELEVA EL NUMERO DE ALEMANES EN EL FRENTE OCCIDENTAL

París, 8.—A 1.003.381 se eleva el número de prisioneros capturados por los ejércitos aliados en el frente occidental desde el 6 de junio pasado hasta el 6 de marzo, según un corresponsal de la Prensa combinada americana.—EFE.

## El nuevo Alto Comisario de España y S. A. I. el Jalifa han cambiado los primeros saludos

### Cortesía y amistad en fecunda colaboración para el engrandecimiento de dos pueblos. He ahí la síntesis de los mensajes cruzados

El de S. E. el Alto Comisario de España en Marruecos a S. A. I. el Jalifa de la Zona:

TETUAN.

Al ser honrado con el nombramiento de Alto Comisario de España en Marruecos, cumplo con el grato deber de presentarle mis respetos con mi atento saludo, que hago extensible a ese gran pueblo, al que tanto quiero, haciendo votos por su prosperidad y engrandecimiento, así como por la felicidad de Su Alteza Imperial.

Teniente General Varela.

El de S. A. I. el Jalifa a S. E. el Alto Comisario de España, Teniente General Varela:

MADRID.

Agradezco cariñoso telegrama en nombre propio y del pueblo marroquí que conserva tan gratos recuerdos de su actuación en las fuerzas marroquíes y admiración por su valor y pido a Dios que guíe sus pasos por el camino del acierto para el bien de ambos pueblos hermanos. Reciba mi afectuoso saludo personal.

El Hassan Ben el Mehdi.

## EDITORIAL Homenaje al general ORGAZ

### Un proyecto feliz

Recientemente la Junta de Servicios Municipales de Tetuán, ha tomado el acuerdo unánime de erigir en uno de los más destacados sitios de la población, un monumento que perpetue el paso del general Orgaz, en su mandato feliz y ejemplar, por la Alta Comisaría de España en Marruecos. No es esta la primera vez, ni ha de ser ciertamente la última, que el nombre del general Orgaz, se repita en las columnas de nuestro Diario, que ha estado siempre abierto, al éxito magnífico de su labor tenaz, cuajada de profundos y repetidos aciertos; pero la idea de levantar un monumento, nos parece ahora que no puede llamarse adulación, sino gratitud, un signo de nobilísima impronta de almas que saben corresponder con cariño, emoción y lealtad, a quien puso siempre desde su alto puesto de gobierno, al servicio de una gran causa toda su mejor voluntad, toda su inquietud y todos sus afanes.

La idea feliz, por la Junta Municipal de Tetuán, expuesta, honra a un pueblo y pregona muy alto, junto a méritos excepcionales de un gobernante, una gran sensibilidad popular. Solo que no es la capital del Protectorado quien únicamente la comparte, es toda la Zona, y las ciudades de Soberanía. Es Marruecos entero, quien desea sumarse a este homenaje, que la gratitud y la piedra han de rendir, por tantos conceptos al general Orgaz, de quien puede decirse con la mayor exactitud y la más alta justicia, que engrandeció a un pueblo, trabajando por el prestigio de España, y abrió horizontes a un gran porvenir.

## Nueva tentativa de fuga en Roma

Roma, 8.—Unos desconocidos han hecho disparos a medianoche contra dos carabinieri de guardia en la puerta del hospital Bonanome, en el cual se hallaba detenido durante la vista del proceso que se le sigue, el ex-virrey de Albania, Jacomini.

No deja de relacionarse ese ti-

(Pasa a la página 6.)



Vuestro paso por el Protectorado dijo el general Galera - os otorga justamente un título:

### EL DE GENERAL AMADO DE MARRUECOS

(Información en la página 5 y 6)

## El artículo semanal del Dr. Goebbels en "Das Reich"

### "Es el último asalto el que decidirá la guerra, aunque nadie puede predecir cuando se verificará"

Berlín, 8.—Las fuerzas que decidirán la guerra están constituidas por factores espirituales, escribe Goebbels en su artículo del semanario "Das Reich".

Comparado con sus adversarios —dice— el pueblo alemán posee unas reservas morales que son causa de su fuerza nacional que le hacen infinitamente superior a sus enemigos. Esta superioridad surtirá efecto pasado cierto tiempo. Este es el momento que tienen que esperar los alemanes, porque entonces la guerra cambiará totalmente de aspecto. En su fase final la guerra conocerá un período en el que las armas chocarán furiosamente antes de que repentinamente toda la energía haya desaparecido. Y es en el último asalto en el que se decidirá la guerra, aunque nadie puede predecir cuándo se verificará.

Por último, Goebbels, subraya



que los enemigos de Alemania actúan únicamente con arreglo a las necesidades del momento y obedecen a la ley de la oportunidad. Esta actitud puede producir éxitos momentáneos, pero a la larga, tiene como consecuencia un enorme desgaste de energías.—EFE.

## España

### prepara un envío de víveres con destino al pueblo belga

### Pueden enviarse paquetes particulares

Madrid, 8. — Está preparado para salir en la semana próxima con destino al pueblo belga un envío de víveres.

Se reciben paquetes particulares para destinatarios particulares hasta el domingo por la tarde, en la Delegación de la Cruz Roja belga en España, Plaza de las Cortes, 7, Madrid; Gran Vía, 45, Bilbao, y en los Consulados de Bélgica.

Solamente podrán enviarse productos no intervenidos y con peso máximo de 10 kilos el paquete.—CIFRA.

## LA REALIDAD SE IMPONE por Bellón



—¡Nada! ni aún poniéndose así podeis ver al revés las realidades de España.

# APOLO

Sesión continua desde las 5.  
Gran acontecimiento cinematográfico.  
Universal Films presenta extraordinaria superproducción en tecnicolor.



Por la deliciosa pareja romántica John Hall y Maria Montez y en colaboración con Sabu. Una espectacular caravana... Emociones... Belleza... Aventuras que jamás se ha visto en la pantalla.

Una fantástica historia de mil y una emociones. Todo el mágico misterio de Oriente en una sola película.

LAS MIL Y UNA NOCHES

## VIDA RELIGIOSA

### SANTOR. I. DEL C. I.

9 de marzo — Viernes de la tercera semana de C. I. — San Francisco Romana, vida. Paciano, Gregorio, Niseno, obispos; Catalina de Bolonia, virgen. Cirión, Cándido, Cándido, mártires. — Las Cinco Llagas de N. S. J. C. — Ayuno y Abstinencia. — Doble. — Ornamentos blancos o morados. — Mañana empieza la novena de San José.

### VIERNES DE LA TERCERA SEMANA DE CUARESMA

Estación en San Lorenzo en Lu. — La Misa de hoy encierra las más preciosas y sublimes enseñanzas. La Epístola nos recuerda la prolongada peregrinación del pueblo hebreo por el desierto por espacio de 40 años. Acosado por la sed acude a Moisés, el cual ruega al Señor que envíe a su pueblo en tan extraña necesidad, y el Señor le ordena que con la vara de Aarón golpee la roca, de donde brota, en efecto, una fuente abundosa de aguas refrigerantes.

Nos ofrece este pasaje bíblico uno de los más bellos símbolos o figuras del Santo Bautismo. Sin aquella agua, que brotó de la roca, herida por Moisés, el pueblo hebreo hubiera muerto de sed en el desierto. Afirma resueltamente San Pablo que aquella roca de donde brota la fuente de aguas vivas, que sacian la sed y purifican las almas, era Cristo; y los Santos Padres nos enseñan que el golpe con que fue herida la roca significa la Pasión del Redentor, que el icho o la vara, con que Moisés dió el golpe, es la Cruz y que el doble golpe que dió a la roca son los dos palos con que está formada la misma Cruz. El agua que brotó de la roca son los Santos Sacramentos verdaderos canales por los cuales

circula la gracia, sobre todo la bautismal por la cual tan ardentemente anhelan los catecúmenos.

El Bautismo nos salva de la ruina, como el agua que brotó de la roca salvó de la muerte al pueblo de Israel y le comunicó nuevas fuerzas para proseguir su ruta y terminarla a través del desierto. Igualmente nosotros robustecidos por la energía que nos da el Santo Bautismo, peregrinamos a través del desierto de la huida terrena hacia la tierra de Promisión, que es la gloria. Cristo, que es la roca, nos acompaña a lo largo de esta peregrinación; y a todas horas podemos saciar la sed en el agua cristalina que brota incesantemente de esta roca, el agua viva que nos comunica por los canales de los Sacramentos, sobre todo por el Bautismo, la penitencia y la Eucaristía. Y esta agua posee la virtud prodigiosa de engendrar en las almas vida eterna y divina, como se lo dijo Jesús a la Samaritana en el santo Evangelio de la Misa.

Fatigado de sus correrías en busca de las almas, se sienta junto al pozo de Jacob, en Samaria, esperando a la pobre pecadora samaritana; y al llegar esta le ofrece el agua prodigiosa que sólo El puede dar, y que produce vida eterna. Dame de esta agua, Señor, le dice la Samaritana, para que no tenga más sed. Y El, con toda la delicadeza divina de su Corazón sacia plenamente su alma con esta agua viva y refrigerante, y la convierte de pecadora en discípula. Esta pobre mujer idólatra se mostró más dócil a las dulces sollicitaciones de la gracia de Jesús que la inmensa mayoría de los judíos, quienes la tuvieron en menos y la despreciaron al ofrecérsela al Mesías. Ella en cambio, después de saborearla se sintió enteramente toda en apóstol del mismo Mesías; pues había hecho brotar en su corazón nuevos ideales, nuevos impulsos, nuevas fuerzas.

También a nosotros nos espera Jesús junto al pozo de Jacob, cabe la fuente de los santos Sacramentos, en el Sagrario; impulsado de su amor a nosotros, pobres pecadores, quiere salvarnos con el agua viva que nos ha traído del cielo y está dispuesto a darnosla todos los días. A semejanza de la Samaritana saboreemosla también nosotros y nos despojaremos del hombre viejo con todas sus ambiciones mundanas y carnales, y hará brotar en nuestras almas nuevas aspiraciones, nuevas ideas, nuevos sentimientos; hará brotar del fondo de nuestro corazón un chorro impetuoso de vida divina, que saltará hasta la vida eterna. Sólo una cosa debe tener valor para nosotros, la vida de la gracia, que purifica el alma, templará el ardor de las pasiones, riega las virtudes, flumina la inteligencia, robustece la voluntad, embellece, embellece, enriquece y en cierto modo diviniza.

### ADORACION NOCTURNA

Mañana por la noche, celebra el turno segundo de esta Sección Adoradora Nocturna, su Vigilia ordinaria del corriente mes, aplazándose por la intención de don Francisco Esteve González. Tiene lugar en la parroquia de Santa María de los Remedios.

### TRIDUO SOLEMNE

Esta tarde a las siete, dará

MATA CHINCHES  
"POLILLAS"  
"MOSQUITOS" "TOPERDO"  
FULMINANTE INSECTICIDA DE COLOR VERDE Y OLOR A PINO

Droguería «Roma»  
Cervantes, 2

## El Alcalde de Ceuta visita al leniente coronel de Regulares

En la mañana de ayer, el ilustrado señor alcalde de la ciudad don Francisco Ruiz Sánchez, visitó en acto de cortesía al teniente coronel del Grupo de Regulares de Ceuta.

El alcalde iba acompañado de su secretario especial, don Rafael Matres.

## Anuncios Breves

### Compra y Ventas

Ningún artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 del señalado en la tasa.

MAQUINAS escribir nuevas y reconstruidas, Sanchez F. E. 23. VENDO coche niño buenísimo estado, Calvo Sotelo, 6-2.º izquierda.

OCASION vendo máquina escribir Oficina, Sanchez, Falange 23. MAQUINAS escribir portátiles y oficinas, Comercial Maza.

### Aquilleres

ALQUILO habitación pensión completa en familia, Ramón y Cajal, 13.

CAMBIO casa planta baja cuatro habitaciones cocina y cuarto baño sitio céntrico por otra más pequeña, Razón Casa Lorenzo.

CEDO habitación, García 12. DESEARIA cambiar piso con cuatro habitaciones, por otro mayor. Razón: Sastre Viciosa.

PISO en General Aranda con 5 habitaciones y baño lo cambiaría por otro más céntrico. Informes: González de la Vega, 5 bajo.

### Pérdidas

PERDIDA, un reloj oro pulsera desde los Remedios al Puente Santo Cristo. Se gratificará esta Administración.

### Enseñanzas

PROFESOR inglés, francés, deseo para clase diaria a domicilio una hora. Preferente nativo una esas lenguas; poco aptos absténganse por tratarse persona desea ampliar conocimientos. Escriban ofertas Apartado 197, Ceuta.

### Varios

INGRESO en Correos, Telégrafos y Hacienda. Preparación en González Besada, 15, 3.º. Pueden opositar señoritas.

NECESITAMOS oficiales para ropa de confección, Casa Curruto.

IMPORTANTE Editorial necesita distribuidor en plaza para sus publicaciones infantiles. Escribid, citando referencias a Editorial Losada, Alberto Aguilera, 14. Madrid.

principio en el Santuario de Nuestra Señora de Africa, el solemne triduo, que la cofradía de su nombre, dedica a Nuestro Padre Jesús Nazareno.

EN HONOR DEL C. DE JESUS Hoy a las siete y treinta de la tarde se celebran en la iglesia parroquial de Santa María de los Remedios, los cultos que la Guardia de Honor del Sagrado Corazón de Jesús, dedica a su titular, los segundos viernes de mes.

## BOLETIN METEOROLOGICO

Datos facilitados por el Servicio Meteorológico de Ceuta:

Presión media: 765'6.  
Temperatura máxima: 16'2 a las 13 horas.  
Idem mínima: 10'3 a las 4 horas.  
Idem media: 13'2.  
Humedad relativa media 82 %  
Dirección dominante del viento: SE.  
Velocidad del viento: 17 kilómetros por hora.  
Horas de sol: 9 horas.  
Lluvia en las 24 horas: 00  
Estado del cielo: nublado.  
Estado del mar: marejadilla.

## Noticias varias

### ENFERMO

Se encuentra enfermo, y guarda cama por dolencia gripal, nuestro buen amigo don Leandro Martínez Marín, al que deseamos pronto restablecimiento.

### DE SEVILLA

Acompañando a su madre política, la señora viuda de Almerara, ha llegado nuestro querido amigo el presidente del Colegio de Practicantes, don Juan Alemany. Bien venidos.

## Ayuntamiento de Ceuta

### JUNTA DE ABASTECIMIENTOS, COMERCIO Y PRECIOS Racionamiento

Por el presente se cita a todos los señores comerciantes de ultramarinos, comestibles y abacerías, para que en el día de hoy en horas hábiles de oficina, se pasen por esta Junta para recoger cupón de artículo sujeto a racionamiento.

Ceuta, 9 de Marzo de 1945.

El Secretario,

Diego de la Rubia.

## INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

### CAJA NACIONAL DE SUBSIDIOS FAMILIARES

Delegación Provincial de Ceuta AV-50

Se pone en conocimiento de todos los subsidiados de esta Delegación poseedores de títulos de familia número: ss. expedidos el año 1944, que el próximo día 31 de los corrientes se finaliza el plazo para la renovación de los mismos, al objeto de que sigan surtiendo efecto durante el presente año.

Los incrementos en el régimen de subsidios familiares concedidos en el año 1944 a los beneficiarios de familias numerosas, seguirán en vigor hasta el 31 del mes actual, debiendo los cabezas de familia numerosa, antes del 20 de abril próximo, presentar la prórroga del título de beneficiario para 1945, bien entendido que de no realizarse, se les descontarán de las sucesivas entregas los incrementos percibidos del 1 de enero al 31 de marzo sin perjuicio de la obligación de restituirlos si dicho descuento no fuera posible.

Ceuta, 8 de marzo de 1945.

EL DELEGADO

## Anúnciese en EL FARO

## CERVANTES

PROYECTA HOY

Viernes 9 de marzo de 1945. Continua desde las 5. Selecciones Capitolio presenta a la encantadora MARTA SANTAOLALLA en la magnífica y extraordinaria superproducción nacional que tiene por título:

## TAMBOR Y CASCABEL

basada en la célebre comedia de los Hnos. ALVAREZ QUINTERO

## TAMBOR Y CASCABEL

posee un magnífico reparto integrado por las principales figuras del cine

MARTA SANTAOLALLA  
LUIS PRENDES  
CONSUELO DE NIÉVAS  
ANTONIO BIQUELME  
JORGE GREINER  
ANA M.ª QUIJADA

Dirigidos magistralmente por ALEJANDRO ULLOA. No es una película más. Es la demostración del buen cine nacional.

Lujosa. Dinámica. Entretenida. Deliciosa. Interesante. No deje de admirarla hoy en Cervantes.

Completa el programa No. De 113-A

Otros estrenos:

CAPRICHOS DE MUJER por Marlene Dietrich y Fred Mac Murray

CASADOS SIN CASA por Pola Negri, Adolph Menjou y Martha Scott.

CON SU MISMA ARMA por Edward Arnold y Pat O'Brien

EL MILAGRO DE FATIMA por Gracia María y Barreto Pereira

## FELIPE JOU

(Bachiller francés)

Da clases de este idioma a alumnos de Enseñanza Superior y Media. Se ofrece para Academias.

Sargento Mena 7. 4.º

## Depositaría Especial de Hacienda.-Ceuta

Libramientos al pago:  
Don Ramiro Ortega Navas, pesetas 11.346'56.  
Don Félix Bermejo Melero, pesetas 18.858'07.  
Señores Baeza Hermanos, pesetas 4.030'67.  
Don Fernando Díaz Gómez pesetas 6.117'23  
Banco Español de Crédito, 24.704'61

Ayuntamiento de Ceuta, pesetas, 212.919'17.

Ceuta 7 de marzo de 1945. El Depositario Especial de Hacienda, Camilo Calatayud Ferreres.

## Ayuntamiento de Ceuta

### NEGOCIADO QUINTO

#### AVISO

Se pone en conocimiento del reservista del reemplazo de 1926 ANTONIO GALVEZ MORENO que deberá presentarse con la urgencia posible en este Negociado en días y horas hábiles de oficina.

Ceuta, 7 de marzo de 1945.

EL ALCALDE,

Francisco Ruiz Sánchez.

## Doctor Arces Matilla

Enfermedades del riñón, vejiga, ureter, próstata y uretra - Cirugía urinaria

Consulta de 3 a 5

Jáudenes, 1, primero izquierda - Teléfono 7-2-5 CEUTA

## Dr. Enrique Ostalé

Cirujano de los Hospitales de Ceuta y Cruz Roja

## CIRUGIA GENERAL

Consulta de 4 a 5

Teléfono, 519

Falange Española, 11

visite el BAR RESTAURANTE

## Las dos CC

LE AGRADARA  
Vinos de Morillo.  
Cocina esmerada  
Millán Astray, 4. Tel. 274

COMUNICADO ALIADO

En la cabeza de puente de Wesel, continúa la feroz resistencia alemana

Prosiguen las operaciones de limpieza en la parte sudeste de la ciudad de Colonia

COMUNICADO ALIADO DEL MEDITERRANEO

Nuevos ataques entre Pistoia y Bolonia

Cuartel aliado del Mediterráneo, 8. — Los aliados después de efectuar con éxito un ataque de tres días de duración para desalojar a los alemanes de las alturas dominantes al oeste de la carretera de Pistoia a Bolonia en el sector del quinto Ejército realizaron ayer algunos progresos locales consolidando de nuevo sus posiciones.

La aviación continúa sus ataques contra la línea del Brennero y los bombarderos atacaron los nudos ferroviarios en la parte meridional de dicha línea inmediatamente al norte de Verona.

Otras escuadrillas bombardean las instalaciones y otros objetivos ferroviarios. — EFE.

EL FUERTE ALEMÁN DE VERGATTO AMENAZADO

Londres, 8. — Los norteamericanos del V Ejército en Italia, amenazan por tres lados el punto fuerte alemán de Vergatto, situado a 33 kilómetros y medio al suroeste de Bolonia, en la carretera de esta ciudad a Pistoia, anuncia el enviado de la Reuter.

Añade, que se ha eliminado la acción de la artillería alemana que entorpecía el transporte por la citada carretera. — EFE.

Vuelven a Sevilla los tapices de la colección denominada «La conquista de Túnez»

Sevilla, 8. — El Caudillo, según manifestaciones del alcalde, ha atendido la petición que hizo el Ayuntamiento para que vuelvan a Sevilla los tapices de la colección denominada «La conquista de Túnez», que actualmente se encuentran en el Palacio de La Granja.

Los tapices son ocho y con cuatro más que se hallan en Sevilla, completan la colección que es de positivo interés histórico.

La próxima semana se reinstalarán los tapices en el gran salón de Carlos V en el Alcázar sevillano. — CIFRA.

LOS SOVIETS PENETRAN EN LAS DEFENSAS DE KUSTRIN

Londres, 8. — Los soviéticos han penetrado en las defensas de Kustrin, en la línea del Oder, según una información atribuida por la Agencia Reuter a una radio alemana. — EFE.

TRASPASO

Habiendo sido traspasada la pensión «La Española» sita en Palange Español, número 25, propiedad de doña Angeles Veret Torres a doña Paula Ortega Pardo, se pone en conocimiento de los acreedores que el citado establecimiento pudiese tener para que en el plazo de ocho días a contar de la fecha de publicación del presente anuncio se presenten a cobrar sus deudas, haciéndose irresponsable su nueva dueña a todo pago después de pasada la fecha que se cita.

Ceuta, 7 de marzo de 1945.

Cuartel expedicionario aliado, 8. — Los aliados ocuparon ayer total o parcialmente 34 ciudades y pueblos alemanes.

El martes se capturaron 6.467 prisioneros.

El comunicado da cuenta de la situación en el frente desde el norte al sur.

En la cabeza de puente de Wesel continúa todavía la feroz resistencia enemiga en las proximidades de Xanten.

La orilla del Rhin ha quedado limpia de enemigos entre Rhein

berg y Norgof, ocupándose Zona en la bolsa de la orilla oeste del río entre Wesel y Colonia.

En Colonia prosiguen las operaciones de limpieza en la parte sudeste de la ciudad donde quedan algunos focos de resistencia esporádica. En la zona de Bonn se han conquistado dos plazas.

En la parte de Coblenza pues otros elementos blindados han llegado hasta el Rhin por el norte de la ciudad.

En la cabeza de puente del Sarre, se rechazaron cinco contraataques alemanes. — EFE.

Debate en los Lores sobre la pérdida frente a Tánger del buque inglés «Blackheath»

Lord Cramborne responde a unas manifestaciones no reales de lord Winster

Las autoridades españolas hicieron lo posible por salvar el buque

Londres, 8. — Lord Winster ha pedido en los Lores una explicación a los incidentes que siguieron a la pérdida del vapor inglés «Blackheath», que fué torpedeado el día 10 de enero pasado y que encalló después cerca de la zona de Tánger.

Winster declaró que, según los informes que poseía un remolcador y otras unidades de la Marina británica fueron a ayudar al «Blackheath» y recibieron orden de retirarse, dada por un buque español.

Un grupo de españoles armados, agregó Winster, subió a bordo del navío arrió la bandera británica e hizo los colores españoles.

Lord Cramborne, en nombre del Gobierno británico, contestó que lo referido por lord Winster no correspondía a la realidad.

Después de que el barco se abandonó transitoriamente por la dotación, dijo lord Cramborne, las autoridades españolas subie-

ron con cuatro hombres a bordo, sin oponerse a que los buques ingleses intentaran remolcar al «Blackheath» fuera de las aguas territoriales, con objeto de quitarle el lastre al navío. El alto mando español se declaró dispuesto a autorizar el salvamento del navío, que desgraciadamente, afirmó Cramborne, por causa de las malas condiciones atmosféricas el remolque se hizo imposible y encalló partiéndose el casco.

Luego las autoridades españolas retiraron la autorización para

EN EL AYUNTAMIENTO

Importante reunión de la Junta de Revalorización de Ceuta

Invitados por el señor alcalde, ilustrísimo señor don Francisco Ruiz Sánchez, tuvo lugar en la tarde de ayer una importante reunión de la Junta de Revalorización. Además de los señores que componen la Permanente y Pleno del Ayuntamiento, acudieron todos los presidentes de los organismos oficiales que son los que hasta el presente constituyen la expresada Junta, pues es idea que ha merecido la aprobación general, ampliar su composición con la incorporación a la misma de todo lo que suponga un valor positivo conducente al engrandecimiento de Ceuta.

Por el señor alcalde se dió cuenta a los reunidos de las entrevistas que se habían celebrado con S. E. el Alto Comisario y

de las gestiones realizadas, así como de lo que ya está en marcha, pues es deseo del Ayuntamiento, hacer las cosas en plazo lo más corto posible, evitando las dilaciones.

Se nombró una comisión para acoplar los distintos organismos a los estudios a realizar, la cual será encargada, además, de redactar un programa, pero en su deseo de ampliar hasta el máximo todas las aportaciones, propuso el señor Ruiz Sánchez que se remitiera al Ayuntamiento toda idea o plan de reforma que puede partir, bien de un organismo o de la iniciativa privada dándose de plazo para ello hasta el 20 del corriente mes.

Largo rato se prolongó esta primera reunión, en la que el entusiasmo y deseos de conseguir el engrandecimiento de Ceuta, fué la tónica dominante y después de ofrecerse el señor alcalde incondicionalmente a todos, se levantó esta reunión, en la cual se han puesto los primeros jalones para un porvenir ambicioso si se quiere, pero en el que la juventud con su entusiasmo, sabrá salvar todos los escollos que se le presenten.

Un vino de honor al director del semanario católico «The Tablet»

Asistieron destacadas personalidades

Barcelona, 8. — En el Instituto británico, ha ofrecido un vino de honor el director del semanario católico «The Tablet», Mr. Woodruff.

Con el director del Institute Mr. Howard, asistieron el cónsul accidental Hillerger, el agregado de Prensa de dicho Consulado, el teniente alcalde de Barcelona, señor Carreras, Comisario del Patrimonio Artístico, los directores de los periódicos locales y otras autoridades.

Woodruff, fué presentado a los invitados a quienes manifestó la satisfacción que sentía por los agasajos de que es objeto en Barcelona.

Después de esta reunión Woodruff visitó los locales de la Asociación de la Prensa y más tarde, cumplimentó al alcalde accidental, señor Rivas. — CIFRA.

El Día Internacional de la mujer

Cinco delegadas francesas llegan a Londres

Londres, 8. — Cinco delegadas francesas han llegado a esta capital, procedentes de París, para asistir al acto que se celebrará en Albert Hall, con motivo del día internacional de la mujer.

Las delegadas francesas son miembros activos del movimiento de resistencia y entre ellas figura la condesa de Burdonnaye, que pronunciará un discurso. — EFE.

La sesión de los Comunes se celebrará de nuevo por la tarde

Londres, 8. — Los Comunes que a causa del oscurecimiento y dificultades de circulación venían celebrando sus sesiones por el día, se reunirán en lo sucesivo por la tarde, desde las tres y quince horas hasta las veinte y quince. El cambio empezará a regir desde el próximo martes, según se ha acordado en el Parlamento. — EFE.

Grandes almacenes de tejidos Casa Ibañez La casa más surtida Última novedades

Teatro Cervantes

Ofrece a su distinguida clientela la gran comedia de los hermanos Quintero, sobre la pantalla

Tambor y Cascabel

que se estrena en Ceuta antes que en ninguna población de Andalucía y Marruecos.

Tambor y Cascabel

la mejor película nacional presentada hasta hoy, e interpretada por la mejor pareja del cine

Marta Santaolalla y Luis Prendes



El ascenso a Segunda División

Solo podrán aspirar a él los campeones de grupos

Se viene jugando la fase de Tercera División que denominamos intermedia. Participan en ella 18 clubs agrupados en tres grupos geográficos.

Para que el lector sepa a qué atenerse aclaramos que los tres campeones de cada uno de esos grupos son los únicos equipos que podrán aspirar al ascenso hasta la Segunda División de Liga.

Entre ellos tres se jugará la fase final, que, como fácilmente se comprenderá, no tiene más objeto que ventilar entre los campeones el orden de clasificación definitiva. Los dos primeros que resulten situados ascenderán automáticamente a la División inmediatamente superior. El clasificado en tercer lugar deberá promocionar con el duodécimo de Segunda. El vencedor también se hace con la calidad de segundo divisionario.

Más claro aún. Para llegar a Segunda los clubs que en la actualidad disputan la fase intermedia deberán primeramente proclamarse campeones de sus respectivos grupos y posteriormente, hacerse de uno de los dos primeros lugares de la ronda final. También pudiera llegarse siendo campeón de grupo y tercer clasificado en esta última fase. Pero aquí se necesitaría además ganar el encuentro de promoción. Bueno es recordarlo.

El desempate Madrid-Sevilla se jugará en Mestalla

Sevilla, 8. — El desempate entre el Real Madrid y el Sevilla correspondiente a los octavos de Copa, se jugará en Mestalla y no en Montjuich como anteriormente se había anunciado, el miércoles día 21 del corriente mes.

Las directivas de ambos clubs llegaron a un acuerdo para que dicho encuentro se jugase en el referido terreno levantino. — ALFIL.

ENTRE LAS CUERDAS

Barcelona, 8. — Se celebró en el Gran Price una velada de boxeo en la que el combate fondo lo disputaban Romero, campeón de España del peso gallo y Testillanos, campeón nacional de los moscas.

El boxeador Serafin Martín resultó al vencedor de este combate.

Testillanos fué descalificado por falta de acometividad después de ser amonestado en varias ocasiones por el árbitro de la pelea.

En el público se armó un gran alboroto, teniendo Testillanos que salir protegido por la fuerza pública. — ALFIL.

¡¡CONTRIBUYENTES!!

¿QUEBEIS CONOCER CON FACIL SEGURIDAD VUESTROS DERECHOS Y DEBERES FISCALES y obtener una marcha segura en vuestros negocios? Pedid LEYES FISCALES (la Contribución de Utilidades al día). Un tomo encuadernado en piel y planchas de oro, 13 Ptas.

EDICION ECONOMICA DE NUEVO PRONTUARIO CONTABLE. Lo más práctico y moderno. Un tomo 15 Ptas.

NORMAS PARA LIQUIDACION DE TRIBUTOS. Con más de 500 casos prácticos os resolverá todas las dudas. Un tomo 30 Ptas.

Cuando éstos necesite pídalos a nuestra Librería General y los recibirá sin más gasto.

Ediciones Técnicas, S. A. — Montera, 30. Madrid.

ANTE EL ESPAÑA-PORTUGAL

La expectación en Lisboa crece a un ritmo inimaginable

Un individuo resulta con el cráneo fracturado al discutir violentamente sobre el partido

Lisboa, 8. — Portugal jugará el próximo domingo su 45 partido internacional de fútbol.

La expectación ante el encuentro con España crece a un ritmo inimaginable.

El ministro de Economía autorizó hoy la circulación y el abastecimiento extraordinario de motocicletas y automóviles ligeros particulares en determinados distritos de Lisboa al objeto de que la afición portuguesa tenga facilidades para desplazarse al partido.

La pasión aumenta de hora en hora, ocasionando incluso graves incidentes. En las barberías y centros de esparcimiento de ciudades y aldeas no se habla de otra cosa que del encuentro entre españoles y portugueses.

En una barbería y a consecuencia de una discusión sobre este tema resultó con el cráneo fracturado un cliente que discutía

violentamente con otro. — ALFIL.

CUATRO VICTORIAS Y TRES EMPATES

Lisboa, 8. — Con respecto al próximo encuentro con España, se recuerda aquí que esta será la octava vez que actúe en Portugal el conjunto español. La primera vez que lo hizo fué en el año 1922, triunfando por 2 a 1 en la capital. En 1925 volvió a jugar en Lisboa, venciendo igualmente por 2 tantos a 0. En 1928, también en Lisboa, empató a 2 tantos. En el año 1940 actuó en Oporto, venciendo de nuevo a la selección lusa por 1 gol a 0. Después, en los años 1934, 1935 y 1941, volvió a jugar en esta capital, venciendo por 2 a 1 y empatando a 3 y 2 tantos.

De las siete actuaciones referidas aquí, el cuadro hispano venció en cuatro y empató en tres, marcando 14 goles y encajando 9.

La próxima eliminatoria de Copa tendrá lugar en los días 1 y 29 del próximo mes de Abril

La Liga se reanudará el día 18 en sus dos Primeras Divisiones

El hecho de jugarse conjuntamente las dos más destacadas competiciones nacionales y el anunciado encuentro internacional con Portugal hace andar, por lo que a las venderas jornadas se refiere, un poco despistado al aficionado.

A modo de recordatorio u orientación se nos permite anunciar que el Torneo Nacional de Liga quedará reanudado el día 18 del corriente mes para los clubs pertenecientes a la Primera y Segunda Divisiones, disputándose los cuartos de final de Copa el 1 y 29 de abril venidero.

Corresponden jugar el día 18 en Primera División: Sabadell-Castellón, Murcia-Granada, Gijón-Barcelona, Madrid-A. Aviación.

Español-Sevilla, Coruña-A. Bilbao, Valencia-Oviedo. En Segunda, estos otros partidos:

Baracaldo-Constancia, Betis-Ferrol, Celta-Xerez, Leonesa-Zaragoza, Santander-R. Sociedad, Hércules-Alcoyano.

Mallorca-Ceuta. En cuanto a los primeros partidos de los cuartos de final para la Copa — a celebrar el día 1 de abril — serán estos:

A. Aviación-A. Bilbao, Granada-Castellón, Valencia-Vencedor Sevilla-Madrid.

Oviedo-Español. El día 29 de abril volverá a jugarse estos encuentros, esta vez en los terrenos de los clubs que se citan en segundo término.

Ya tiene el lector, pues, el programa completo. Los partidos que servirán para reanudar el Torneo Nacional de Liga y los correspondientes a la nueva eliminatoria de la Copa de S. E. el Generalísimo. No hay porque dar las gracias.

Delegación de Hacienda

Aduana de Castillejos

ANUNCIO

A las ONCE horas del día VEINTIDOS del mes de la fecha, debidamente autorizada por el Ilmo. Sr. Delegado de Hacienda, se verificará en los Almacenes de esta Aduana, la venta en pública subasta, de las mercancías, procedentes de cobros en especie y decomisas, cuyo detalle figura en las relaciones fijadas en el tablón de anuncios de las Aduanas de Tetuán y Castillejos.

Castillejos, 6 de marzo de 1945

EL INTERVENTOR JEFE. Angel Martinez Ochagavía

Anúnciese en EL FARO

XV ENCUENTRO ESPAÑA-PORTUGAL

La Imperial

PASTELERIA-CONFITERIA

Ofrece la ocasión de demostrar el criterio deportivo del aficionado ceulí.

¿QUIEN GANARA?

¿ESPAÑA?

¿PORTUGAL?

Intervenga en el concurso que organiza la mejor confitería de Ceuta bajo el siguiente formulario.

CONFITERIA La Imperial

XV ENCUENTRO ESPAÑA - PORTUGAL

Don .....

.....

Que vive en .....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Primero. La Imperial obsequiará con cuatro premios, que se sortearán, entre los que acierten el resultado exacto del encuentro.

Segundo. -- Dichos premios consistirán: 1.º Una tarta de primera calidad, presentación y tamaño. 2.º Dos litros Anis Miura, dulce y seco 3.º Una tarta familiar selecta.

4.º Otra tarta idéntica a la anterior.

Tercero. -- Para tomar parte en el presente concurso, es imprescindible mandar el boletín inserto en "El Faro" o los que facilitan las pastelerías LA IMPERIAL y LA ESMERADA, verificando una compra.

Cuarto. -- Los boletines con la claridad precisa, deberán emitirse indistintamente a LA IMPERIAL o a la Redacción de "El Faro", hasta la doce de la noche del sábado día 10.

Quinto. -- El día trece en las columnas de este diario se dará cuenta de los afortunados que podrán pasar a recoger el obsequio acreditando su personalidad.

La "Copa de Marruecos" comienza a jugarse el domingo

En la fase ceulí participarán nueve equipos y en la tetuaní 4

Los vencedores se verán el 20 y 27 de mayo

La Federación Hispano Marroquí ha decidido que la interesante competición regional titulada Copa de Marruecos de comienzo el domingo próximo.

Como en años anteriores jugarán entre sí todos los clubs de cada una de las poblaciones, enfrentándose más tarde los ganadores de cada una de estas fases locales.

Por lo que a nuestra ciudad respecta serán a los equipos que intervendrán en la liza: Chocolate, Atlético Ceulí, Instituto Nacional de Previsión, Linares, Hispania, Jadú, Ybarrola, R. O. Intendencia y Unión Africa Ceulí. En la de Tetuán figuran la Juventud Balompédica, el N. Sabab, el Río, Martín y el C. D. Tetuán.

Los calendarios de estas dos fases son los siguientes:

Día 11: Chocolate-Atlético Ceulí e I. N. Previsión-Linares. El día 18 volverán a jugar los mismos para dar un vencedor. Día 19: Hispania-Jadú e Ybarrola-R. O. Intendencia, que repetirán sus partidos el día 25. El día 1 de abril tocará enfrentarse al vencedor del encuentro Chocolate-A. Ceulí con el Unión Africa Ceulí, que repetirán su encuentro el día 8. Las fechas del 15 y 22 de este mes se reservan para los encuentros que han de ventilar los campeones de Ceuta y Tetuán, correspondientes al torneo regional de segunda categoría.

El día 29 el ganador de la eliminatoria a disputar en los días 1 y 8 (aquella en la que interviene el Unión Africa Ceulí)

berá encontrarse con el ganador de la eliminatoria I. N. P.-Linares, y el ganador del Ybarrola-Intendencia con el del Hispania-Jadú. Los mismos partidos se jugarán el día 6 de mayo. El día 10, el vencedor del grupo Africa-Chocolate-Atlético-I. N. P. y Linares jugará contra el ganador del integrado por Hispania, Jadú, Ybarrola, e Intendencia, o sea los dos vencedores de la eliminatoria del 29 de abril y 6 de mayo, que volverán a encontrarse el día 13 para proclamar al campeón de Ceuta, el cual jugará con el de Tetuán en las fechas del 20 y del 27 del citado mayo.

Por lo que a Tetuán se refiere, este será el orden de partidos:

Día 29 de abril: J. Balompédica contra C. D. Tetuán y Río Martín contra Nadaq Sabad. Volvieron a encontrarse el día 6 de mayo. El día 10 y el 13 se enfrentarán los vencedores de dichas eliminatorias, dándonos al equipo que jugará contra el ganador de Ceuta en los días 20 y 27 de mayo.

En Tánger y Larache se jugarán también fases locales, de las que mañana procuraremos dar el oportuno calendario.

Todas las eliminatorias son a doble partido.

Para vender mucho Anúnciese en EL FARO Diario de la mañana

# Las autoridades del Protectorado se despiden de S. E. el teniente general Orgaz

## El Excmo. Sr. secretario general de la Alta Comisaría, expresó en un magnífico discurso, la gran labor realizada por S. E.

### Contestó con emocionadas palabras Su Excelencia el teniente general don Luis Orgaz Yoldi

**«Deseamos que os sintáis orgullosos por la labor que habeis desarrollado en Marruecos y pedimos a Dios, os de salud para que podais rendir a España, en los importantísimos puestos que os esperan, lo que todos esperamos de V. E.» - (General Galera)**

**«Sabeis que donde quiera que esté, no olvido esta obra, y estoy siempre a la disposición de los que a mi se dirijan»**  
(Teniente general Orgaz)

#### EL PLENO DE LA CORPORACION MUNICIPAL :

A la una de la tarde acudieron a la Residencia los Ilmos. Sres. interventor municipal, don Juan Marcos Morales Collado y presidente de la Junta Sid Abdeljalak Ziu Ziu, acompañados por los señores vocales españoles, musulmanes e israelitas, a fin de despedir a S. E. el teniente general Orgaz con motivo de su próxima marcha a la Península.

#### EL ALTO TRIBUNAL RABINICO Y COMUNIDAD MUSULMANA :

También en la mañana de ayer acudieron a la Residencia los señores Jalfon, presidente del Alto Tribunal Rabínico, y Benmaman, presidente de la Comunidad Israelita, a fin de despedir a Su Excelencia.

discurso, poniendo de relieve los sentimientos de todas las Comunidades de esta Zona feliz que está amparada bajo el glorioso pabellón de nuestra querida España y siente en su corazón en estos momentos —¡¡¡— un impulso fuerte e incontenible de manifestar a V. E. nuestra profunda gratitud de alma y de corazón, por cuanto ha actuado y ejercido con nosotros, desde el día que tomó posesión de su elevado cargo de la Alta Comisaría y hasta hoy que se marcha en paz con nosotros a cargos más elevados.

Continúa recordando las atenciones de S. E. con la Comunidad israelita que lo mismo los asuntos materiales que los espirituales, han sido protegidos por Su Excelencia generosa y muy valientemente.

Después de dirigir a S. E. frases de agradecimiento terminó con las siguientes palabras:

«Al Todopoderoso dirigimos nuestras calurosas plegarias, guarde su preciosa vida muchos años y le preste su divina ayuda para hacerle prosperar en todos sus actos y se eleve muy alto

en alas del más completo éxito rodeado de una aureola de gloria y de brillo para su propia y amplia satisfacción y para beneficio de la Patria amada nuestra querida España, en cuyo nombre levanta la bandera de sus felices y admirables obras».

El teniente general Orgaz contestó agradeciéndoles las anteriores frases y mostrando su satisfacción por la visita.

Momentos después se dió por terminado el acto.

#### BANQUETE DE DESPEDIDA DE LAS AUTORIDADES Y FUNCIONARIOS ADMINISTRATIVOS A SU EXCELENCIA EL TENIENTE GENERAL ORGAZ :

Más de un centenar de comensales en representación de todos los Cuerpos y organismos civiles de Tetuán se reunieron en la mañana de ayer en un céntrico hotel en íntima comida de despedida a S. E. el teniente general Orgaz.

Asistieron el Excmo. señor secretario general de la Alta Comisaría, general Galera, y delegados y subdelegados de los distintos servicios de la Administración, Audiencia y Juzgados, altos jefes de todos aquellos departamentos oficiales y nutridas representaciones de los funcionarios.

En la hora de los postres, en nombre de todos, ofreció el sencillo y emocionado homenaje el Excmo. señor secretario general en los siguientes términos:

## EL FARO en Algeciras

Delegación y Redacción: Perez Galdós, 13.- Teléfono, 3-0-2

HOY HACE UN AÑO  
9 de marzo de 1944

La RENFE inauguró su despacho central en nuestra ciudad, que venía a resolver una necesidad muy sentida.

#### LOS EJERCICIOS ESPIRITUALES PARA CABALLEROS

En la iglesia de Nuestra Señora de la Palma, continúan desarrollándose con la misma afluencia de caballeros que en los días anteriores los Ejercicios Espirituales, dirigidos por el Rvdo. Padre Haro. Es desde luego, digno de hacer notar, la magnífica disertación del orador, cuyos temas son verdaderamente un alarde de piezas oratorias y del mayor agrado del numeroso auditorio religioso que las sigue.

Sus dos últimos temas, han sido "El Pecado" y "La Muerte" ambos llenos de expresivas imágenes narrativas y profundas conclusiones filosóficas y prácticas, al alcance de todas las inteligencias.

#### LOS EJERCICIOS ESPIRITUALES PARA OBRERAS

Se están celebrando Ejercicios Espirituales para obreras alumnas de las Escuelas nocturnas de A. C. Se desarrollan en la Capilla del Colegio de las Rvdas. Madres Concepcionistas y son de

rigidas por el Rvdo. Padre don Miguel Gómez y otros sacerdotes.

#### DELEGACION DE CIEGOS

El número premiado en el pasado día 7 ha sido el 995.

#### DESDE MI BARRERA

El aplazamiento de la corrida de Arruza

Nuevamente, parece que la mala suerte acompaña a la presentación del diestro mejicano en nuestra plaza, la Empresa se ha visto obligada a suspender la anunciada corrida para el día 11 y aplazarla hasta nueva fecha. No podemos delantar por ahora a nuestros lectores cuando se celebrará la misma, aunque sería muy probable que se celebrara en el próximo día 19, festividad de San José. Desde luego, esto último no estamos autorizados para darlo como definitivo, aunque si nos placiera mucho que así fuese, en bien de toda la afición, tanto de Marruecos como de este Campo que anhela ver al "fenómeno" de tierras allá.

En consecuencia tan pronto como sepamos la fecha exacta de su celebración, inmediatamente la daremos a nuestros lectores.

#### DE SEMANA SANTA

La nueva Virgen del Santo Sepulcro

Nuestros lectores, no ignorarán que este año, la Cofradía del Santo Sepulcro, va a procesionar, tras el Santísimo Cristo Yacente, una Santísima Virgen obra al igual que el Cristo, del escultor algecireño Pepe Román Cozarrego, que en estos días termina de dar los últimos toques a la talla en Madrid, donde se ha tallado.

Esta imagen, estrenará asimismo el paso, que se está construyendo en los talleres del Parque de Artillería y cuyos detalles

aún no conocemos. Finalmente, anotemos el gesta del Regimiento de Artillería Mixto número 4, que regala a la Virgen su Manto y que según nuestras noticias, es algo verdaderamente fastuoso.

#### LO QUE VEN Y LO QUE VEMOS

La Avenida de la Estación, quedó terminada y con ello la entrada a una población, casi de primerísimo orden como Algeciras, tomó el rango que se merecía. Como invitados por esta decisión del Ayuntamiento, el total de propietarios de fincas colindantes pusieron a éstas en las condiciones de estar "presentables" en un lugar de tanto paso, como aquel. Para colofón, un cine, el dentro de poco tiempo "Cine Florida", a su entrada... pero, siempre ha de haber un pero en estas situaciones dichas, allí en plena Avenida, unos postes, del Servicio Telefónico, se encuentran ya va para un año, afectando la perspectiva y urbanización del citado lugar, colocados nada más que en el centro de plena calzada. Y nos preguntamos ¿qué motivos hay para que estos postes no desaparezean?

#### LA EMISION DEL DIA DE SANTO TOMAS DE AQUINO

Como se había anunciado y ayer díramos a la publicidad se desarrolló con perfecta normalidad la emisión especial organizada por la Delegación de Centros de Enseñanza con la colaboración de la Vicesecretaría de Educación Popular. El Director del Instituto don Francisco Bravo García; el Delegado de Centros de Enseñanza don Alfonso Barberán; el delegado de la Vicesecretaría de Educación Popular don Antonio Gómez Pavón y varios alumnos y coros como asimismo la Rondalla de la Delegación de Ciegos. La emisión fue en extremo amena y llena de interés instructivo.

Montilla.

#### DISCURSO DEL GENERAL GALERA :

Mi general:  
Nos encontramos reunidos en estos momentos las representaciones de la Administración del Protectorado, de las Municipalidades de Tetuán y Tánger y de otras actividades de Tetuán y Tánger. Muchas más han solicitado tomar parte en este acto de simpatía y adhesión hacia V. E. pero la limitación de plazas y el apremio del tiempo lo ha impedido ¡por ello puedo decir que en este acto, se encuentra representada toda la Zona y ella es, la que os rinde este modesto homenaje.

Diffícil es aún poseyendo palabras fáciles y elocuentes, reflejar exactamente la obra que V. E. ha llevado a cabo en esta Zona feliz y no quisiera ser el portavoz de los aquí presentes, por el sentimiento que me produce el tener que dirigirme a V. E. en los momentos de su separación de las actividades al frente de la Alta Comisaría.

Sin embargo, me alegro de que, por el cargo que ostento, sea el que tenga que dirigirse estas palabras, ya que me considero uno de los más calificados para poder expresar exactamente lo que ha significado vuestra presencia en estos cuatro años de mandato, dirigiendo las actividades de esta Zona. Y digo esto, porque la suerte me ha deparado el haber podido tomar, contacto con V. E. diariamente a través de los despachos: como delegado de Asuntos Indígenas y como secretario general. Y en estos 764 despachos, he podido apreciar, y así lo digo en voz alta, la visión exacta de V. E. sobre todos los problemas que se le han planteado, por difíciles que hayan sido; observando en la resolución, gran agilidad, gran inteligencia, un gran sentimiento del deber y, en una palabra, poniendo en toda su alma, para que el ejemplo de la primera autoridad de la Zona cundiera por todos los ámbitos de la administración y sirviera de guía y norma en la cotidiana tarea que a cada uno se nos tiene encomendada.

Respecto a vuestra obra en el Protectorado, no me es posible llegar a concretar en estos momentos y con detalle, los múltiples problemas que habeis abordado y resuelto; pero al menos, he de enumerar alguno de ellos. En Asuntos Indígenas, no olvidemos a las "Juntas Rurales", magnífica concepción de V. E. reflejo de su preocupación por el campo, que en menos de un año, se han puesto en marcha, han realizado gran número de obras y disponen de fondos muy estimables para continuar realizando su labor. Las Juntas Municipales, análogamente han reforzado sus ingresos, sin sacrificar al contribuyente con impuestos; y los "Consejos de Yemaá" sobre los que trabajaba V. E. en estos días, es la concepción más exacta y honda que hace llegar hasta el último rincón de la Zona, la actividad de la Administración, de enorme trascendencia para el futuro, en todos los aspectos tanto en lo político como en lo económico. En Obras Públicas, recordamos el plan extraordinario elevado a Madrid. En Economía no olvidamos el completo abastecimiento de la Zona en momentos difíciles: la normalización

comercial, la creación de la Caja de Crédito, el Perímetro de Telata de Reixana, y Granjas Agrícolas y en una palabra, la revalorización material de nuestra Zona. En Hacienda, vease el refuerzo de ingresos que ha habido sin aumentar las contribuciones. En Cultura, la organización ha sido total, no sólo orientando la labor hacia la enseñanza moderna, sino también hacia lo religioso y tradicional.

Y existe otra faceta, muy interesante, que solamente con enumerar sus epígrafes nos recordará a todas la labor cristiana de nuestro general: Orfanatos, Reformatorios, Preventorios, Accion Benéfico-Social, Ermitas Rurales, en una palabra... "Amor al desvalido y amor a tu prójimo como a ti mismo".

Simultáneamente a estas actividades, ha sabido mantener gran serenidad en los espíritus, y en momentos muy difíciles por los que, debido a causas externas, ha atravesado la Zona.

Pero, con ser expresiva y elocuente esta exposición sintética, no deja de tener la frialdad que le da su misma síntesis y por ello, no reflejaría con exactitud todo el alcance de vuestra obra. A través de esos japeos nos habeis dejado muchos más: Toda una ordenación administrativa, toda una norma de conducta en la acción, toda una unidad de pensamiento en la variedad de la ejecución. Nos habeis dejado una doctrina. Toda ella está recogida. Solamente con repasarnos pueden servir de libro de texto para desarrollar vuestra labor interventiva. Os prometemos solemnemente recogerla.

Y sintiendo como dije al principio el no poder recopilar con todo detalle, en este momento, vuestra labor y por el ansia que sentimos todos de oír vuestra palabra, doy fin a este ofrecimiento, deseando que os sintais muy orgullosos por la labor que habeis desarrollado en Marruecos y pedimos a Dios, os de salud para que podais rendir a España, en los importantísimos puestos que os esperan lo que todos esperamos de V. E. y en cuyos puestos no hay duda de que pondreis de manifiesto una vez más, las excepcionales dotes que os adornan.

S. A. I. el Jalfia, para quien  
(Pasa a la página 6.)

## Delegación de Economía Industria y Comercio

Aviso  
BAJA EL PRECIO DE LA GASOLINA

Habiendo dado resultado favorable las gestiones practicadas por la Alta Comisaría, para conseguir rebaja de precios en origen de los Productos petrolíferos procedentes de la refinería de Santa Cruz de Tenerife se comunica para general conocimiento que el precio de la gasolina en surtidor será de 1'75 pesetas el litro, a partir del día 1 de abril próximo. El petróleo será vendido al público a 1'75 pesetas el litro. Tetuán 5 de marzo de 1945.

El Delegado.—  
Tomás García Figueras

La corrida en la que había de actuar el diestro  
**ARRUZA**  
ha sido aplazada hasta nuevo aviso.

NUMERO SUELTO 25 CENTIMOS. — NUMERO ATRASADO, 35 CENTIMOS. — SUSCRIPCION, CEUTA Y MARRUECOS: Mensual, 5 pesetas. Trimestre, 15 pesetas. Provincias, mensual, 5 pesetas. Trimestre 15 pesetas. Año 60 pesetas.

# EL FARO

DIARIO DE LA MAÑANA GRÁFICO Y DE INFORMACIÓN GENERAL

DIRECCION — REDACCION  
— ADMINISTRACION Y TALLERES —  
GENERAL MILLAN ASTRAY, NUMERO 7  
Teléfono de la Redacción y Administración, número 7-2-2 — Apartado de Correos, número 1-2-6

## Disposiciones oficiales

### Boletín Oficial del Estado

Madrid, 8.—El "Boletín Oficial" publica:

Presidencia. — Decreto nombrando presidente del Alto Tribunal de Presas Marítimas, al vicealmirante don Francisco Kapallo Florez.

Administración Central. — Gobernación.—Se hace un llamamiento extraordinario para opositores al ingreso en el Cuerpo General de Policía, que acrediten condiciones de ex-combatientes de la División española de voluntarios como miembros de las fuerzas de orden público, destacadas en las zonas fronterizas.—CIFRA.

### Un soldado norteamericano ejecutado por las autoridades británicas

### Estaba acusado de asesinato

Londres, 8.—El primer soldado norteamericano condenado a muerte y ejecutado por las autoridades británicas, ha sido ahorcado en la cárcel de Pentonville.

Se trata de Karl Gustav Hultén, de 22 años, acusado de asesinato al conductor de un taxi, con móviles de robo.

En el proceso apareció complicada una joven bailarina de dieciocho años de edad. EFE.

### El "Elas" y un grupo de paisanos chocan en Atenas

### Una orden del día de Plastiras, jefe del Gobierno

Atenas, 8. — Plastiras, jefe del gobierno, ha publicado una severa orden del día, prohibiendo terminantemente a la guardia nacional, intervenir en la política o manifestar opiniones de esta índole.

Añade, que ciertos informes de autoridades militares británicas y delegados del Eam, demuestran que algunos guardias nacionales han abusado de sus facultades.

## Las autoridades del Protectorado se despiden de S. E. el Alto Comisario

(Viene de la primera página.)

En este momento solemnemente nuestros mejores pensamientos, mereció un título que a nosotros nos es siempre tan grato darle: el Príncipe amado de España, V. E. mi general, tan intensa y fraternalmente unido a S. A. en pensamiento, en sentimiento y en acción, ha merecido a su vez, otro galardón del que podéis sentirnos bien orgullosos. Vuestro paso por el Protectorado, os otorga justamente el de: EL GENERAL AMADO DE MARRUECOS.

Seguidamente y en medio de una salva de aplausos S. E. el teniente general Orgaz pronunció el siguiente discurso:

DISCURSO DE S. E. : : :

Viejo por los años, lo que quiero decir que ya va siendo largo el recorrido de la vida, participando en actos semejantes, yo bien quisiera sustraerme a la emoción del acto en sí y más aún a lo que en mí han provocado las palabras amables del general Galera; diría disculpulo predilecto de mi obra ya que en ella ha participado, esa misma emoción quita claridad a mi pensamiento, facilidad a la palabra y orden al concepto que yo quisiera expresaros en este acto, que no es una despedida, aunque lo sea física, sino que significa un momento más de esa obra de colaboración y contacto con vosotros que ha de con-

tinuarse más por el espíritu, la convicción y la doctrina, que por el impulso personal que hasta ahora hubiera yo llevado a cabo.

Ha hecho el general Galera una síntesis de una labor de casi cuatro años, que no es mía que es de todos vosotros conmigo, y en esa síntesis se recogen tanto o más que una ordenación de trabajo y una consecuencia de los resultados del trabajo mismo, un sentimiento fundamental que es el que mueve a España a todo cuanto pretende y hace en estas tierras marroquíes de su predilecta atención y cariño.

Pero en mis palabras no quiero recoger una liquidación, ni siquiera un balance de lo efectuado, he de dedicarlas a llevar al fondo de vuestro corazón algo que significa la norma de conducta de mi vida y a la que he querido yo asociaros a vosotros.

Los cargos que la vida nos depara, la Administración o el Estado, tienen en su nacimiento aquella justificación que los crea. Después, es su interpretación la que servida por la capacidad y la inteligencia del que lo ejerce, le da calor y lo hace realidad.

Pero estos sentimientos no son nada, si no deparan a la vez el conjunto de impulsos personales que tienen que moverlos; y aparece antes que nada, la responsabilidad en el cumplimiento del deber.

Y yo quisiera deciros, que cuando se quiere actuar de pararrayos, el pararrayos es personalidad si se mantiene con prestigio, deja de serlo, si se preocupa de la popularidad. Y tal vez es esta lección, casi diría el ejemplo, más interesante que yo he podido ofrecer en el ejercicio del cargo de Alto Comisario durante estos tres años de mi vida, casi cuatro.

Porque, y lo oía decir esta mañana a un prestigioso marroquí aquí presente, con palabras que llenaban de satisfacción mi espíritu y provocaban en mí una honda emoción. Me decía que en mi obra, yo me había olvidado del interés personal, para tener en cuenta el interés general. Evidentemente así ha sido.

Son, pues, éstas, no diría yo premisas, sino condición previa que todos habéis de tener presente en el ámbito del perímetro de

vuestras responsabilidades, para cumplir aquellas misiones, que en vuestros diversos cargos se os confiara.

Nos separamos del contacto físico, la obra realizada casi pudiéramos decir ha terminado en su estructuración orgánica, estructuración orgánica que a medida que la pretensión va ampliando sus ambiciones, lógicamente crea nuevos problemas a los que es preciso atender. Y cuando el general Galera hablaba de la continuidad, condición inexcusable para toda obra de gobierno, es la continuidad la luz viva que habrá de animar el pensamiento de todos y el propósito que engendrará la idea.

Después de esto, no diré últimas palabras, porque nunca me gusta decir últimas, soy supersticioso y diré penúltimas, sólo he de haceros un ruego: me sucede en el cargo un heroico, conocido y prestigioso general español. Ama a Marruecos, siente fervor por la obra de España en Marruecos. Yo sólo os pido que le prestéis la ayuda que él necesita, ayuda más entusiasta y fervorosa que fué para mí, ya que él en sus primeros pasos ha de necesitar de todos los concursos. Ganarse su confianza y prestarle esa colaboración es lo único que

os pido. Sabéis que donde quiera que esté, no olvido esta obra y estoy siempre a la disposición de los que a mí se dirijan para prestar también el concurso más cariñoso que necesaria, que de mí se solicite, y siempre a vuestra disposición.

Las últimas palabras de S. E. fueron ahogadas con grandes aplausos, mostrándose muy emocionado.

Por último, se envió el magnífico ramo de cavales que adornaba la mesa con las cintas de los colores nacionales de la Excmo. señora de Orgaz, como recuerdo del simpático y emotivo acto.

OTRAS VISITAS : : :

S. E. el Alto Comisario ha recibido en el día de hoy la visita de las siguientes autoridades, corporaciones y personalidades que han acudido a expresarle su sentimiento por la marcha de Su Excelencia de la Zona de Protectorado:

Sres. presidente de la Audiencia, jueces y magistrados de la misma.

General de Brigada, Utrillas. Coronel de Aviación, señor Llorente.

Teniente coronel de Estado Mayor, señor Córdoba. Teniente coronel Prados.

Hamid Ben el Bachir. Sid Mohamed Daud. Sr. Kassan Caerán. Mohamed Madani.

Maestre Superiora del Colegio de la Milagrosa. Director del Instituto de Ceuta.

Habib Abisoleiman. Sid Haman Homsil. Señor Pérez Eza.

### "Las relaciones entre Portugal y los EE. UU. son cordiales y se estrechan cada vez más"

### Declaraciones del hasta ahora embajador norteamericano en Lisboa

Lisboa, 8. — El "Diario de Noticias" de Funchal, ha obtenido unas declaraciones de Henri Normeb, que hasta ahora fué embajador de los EE. UU. en Lisboa y que a bordo del "Guanza" se dirige a Nueva York.

"Las relaciones entre Portugal y los EE. UU. dijo, son cordialísimas y se estrechan cada vez más con los intercambios comerciales que se cumplen con regula-

ridad y mutua ventaja y que dentro de poco tiempo se intensificarán.

"Confieso, que dejo con pena Lisboa. He vivido en Portugal 15 meses inolvidables, en los cuales tuve el honor de conocer al jefe del Gobierno portugués. Salazar es un gran estadista, una personalidad eminente y lo sería en cualquier país". — EFE.

### El teniente general Asensio, ministro del Ejército, celebra sus bodas de plata con la milicia

Madrid, 8.—El teniente general Asensio, ministro del Ejército, ha celebrado hoy sus bodas de plata con la milicia y con este motivo ha reunido en su residencia del Palacio de Buenavista a numerosos amigos en un acto íntimo.—CIFRA.

### Británicos y canadienses desencadenan un fuerte ataque en la orilla occidental del Rin

Cuartel del primer Ejército canadiense, 8. — Urgente. — Los británicos y canadienses han desencadenado esta mañana un fuer-

te ataque contra la cabeza de puente alemana en la orilla occidental del Rin, delante de Wesel. — EFE.

### HA TERMINADO PRACTICAMENTE LA LIMPIEZA DE COLONIA

Cuartel general del primer Ejército norteamericano, 8. — La Infantería de los Estados Unidos se halla a poco más de medio kilómetro de Bonn y ha terminado prácticamente la limpieza de Colonia.

El número de prisioneros capturados ayer en Colonia se elevó a 3.704, cifra no alcanzada hasta ahora en un solo día por el primer Ejército de los Estados Unidos. — EFE.

Molina S. L.  
Electricidad Juguetería loza y orista  
PAPELES PINTADOS

### Las tropas indias llegan a los suburbios septentrionales de Mandalay

### La ciudad fué abandonada por los aliados en 1942

Kandy, 8. — El comunicado alado del sudeste asiático dice que las tropas indias han llegado a los suburbios septentrionales de Mandalay, ciudad que los aliados abandonaron en el año 1942.

Añade que las fuerzas de mayor general R. Thomas Wynford se hallaban anoche solo a siete kilómetros de la ciudad y continuaban su avance apoyadas en una columna blindada muy a vanguardia. — EFE.

### LOS CHINOS CONQUISTAN LASSIO

Chungking, 8. — Oficialmente se anuncia que los chinos han conquistado Nueva Lasso, ciudad terminal en la carretera de Birmania.

La ciudad de Lasso situada tres kilómetros al norte se ocupó ayer. — EFE.

### LOS ALIADOS EN LOS LIMITES DE MANDALAY

Frente de Iravadi, (Birmania), 8. — Urgente. — Los aliados han penetrado en los límites de Mandalay y están luchando en Obo, suburbio norte situado a dos kilómetros del centro de la ciudad. — EFE.

### Nueva tentativa de fuga en Roma

(Viene de la primera página)

roteo con una posible tentativa de dar libertad a Jacomini, segunda figura del proceso político del día, cuyos principales acusados son el general Roatta, al cual no se ha detenido aún, después de la fuga del hospital, y el subsecretario de Asuntos Exteriores, Fulvio Suvich. — EFE.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

### D. Juan Escacena Leiva

Que falleció en Ceuta el día 23 de Febrero de 1945, confortado con los auxilios espirituales y la bendición de Su Santidad.

D. S. P.

Sus desconsolados: hijos, doña María, doña Asunción y doña Rosario; hijos políticos, don Saturnino Rueda, don Francisco Cárcelos y doña Carmen Jimeno; nietos, sobrinos y demás parientes.

Ruegan le encomienden a Dios Nuestro Señor y asistan al funeral que por el eterno descanso de su alma, tendrá lugar en la Iglesia de Nuestra Señora de Africa el día 10 de Marzo, a las 10 y 30 de la mañana, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.